

сопственик куће
sopstvenik kuće

хотел
hotel

његов стан
njegov stan

ПРИЈАВА – PRIJAVA
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: – PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Јеврејска 17.
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojачко porodično ime	Мелушан Завид
Занимање — Zanimanje	прив. инж.
Држављанство — Državljanstvo	Југословен.
Дан, месец и год. рођења — Dan, mesec i god. rođenja	14. II. 1908. год.
Место рођења, срез, земља — Mesto rođenja, srez, zemlja	Београд.
Завичајна општина, срез, земља — Zavičajna opština, srez, zemlja	"
Брачно стање — Брачно stanje	не ожењен.
Вера — Vera	Мојсијева.
Рођено име оца и мајке, и мајчино девојачко презиме Rođeno ime oca i majke, i majчино devojачко prezime	Исак - Софија, рођ. Медина.
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom другом месту: selo, srez, Banovina	Јеврејска 15.

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojачко porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja
Мара рођ. Лушић		Мара	5 II 1908	Београд

НАПОМЕНА: *Београд 3 II 1935 пријављено 9/35*
NAPOMENA: *4. II 39 одјављено 7/35*

Станар — Stanar

(датум) *17. IV. 1931. год.*
(datum)
(место) *Београд.*
(mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upraviteљ-stanodavac

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити знаци paroč. znaci	

Датум пријаве Datum priјave	Улица Ulica	Број куће Broј kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANODAVCA	Датум одјаве Datum odјave	Где одлази Gde odlazi
	Јеврејска	15.			
17-IV-938	Јеврејска	17.	Мешулан Царк		
19-IX-933	Јеврејска	15.			
7-V-35	Јеврејска	23	Јован Попи		
9-V-35	Јеврејска	23			
4-III-39	Београд. Килсурској	32.	Франциско Родригез		
20-III-40	Јеврејска	13	Франциско Родригез		
5-V-40	Јеврејска	23.	Мешулан Царк		
14-V-41	Јеврејска	31	Франциско Родригез		

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД